

1. Sep. 1922

FACTS

Date:

1. Sep. 1922

Creator/key person:

Johannes Larsen

Mentioned people:

Achton Friis

- Petersen, Rylen

TRANSCRIPTION

Omslag

1922

Side 1

Etiket

TEGNING

Side 2

TEGNING

Side 3

1 Slotø	34,6 Td Ld
2 Vejlø Rommersholm	63,3 Td Ld
3 Enehøje	180,1 Td Ld
4 Vejrø	283,9 –
5 Raaø (Kalven 31,5)	150,5 –
6 Fæjød	3092,3 –
7 Skalø [pil mod nr 6]	506,8 [udvisket]
8 Askø	506,8
9 Lilleø	156,2
10 Lindholm	17,8
11 Fæmø	2057,1 –
12 Havnø x	
13 Vigsø	28,4
14 Suderø x	11
15 Masnedø	280,8 –
16 Masnedø Kalv x	5,9
17 Dyrefoden	20
18 Bogø	2360,3
19 Farø	160,5
20 Barholm x	
21 Krage[ulæselig]	
22 Lilleø	8,1
23 Tærø	312,9
24 Langø	230,4
25 Lindholm	10,9
26 Nyord	759,1

Side 4

Rylens Rejse

til Øerne i Smaa

landshavet og

Nakskov Fjord

Septbr x Octobr

1922

Side 5

Udenfor Havnen en Flok

Ænder fl højt vist Pibe
ænder.

2 Maager ligger og slaas om
et el andet flere andre
nærmer sig fra forskel
lige Sider vist alle
L argentatus¹

Side 6

D. første September
om Mrg KL 8,40 sejlede
Rylen fra Kjerteminde
Diset let Graavejr
Havblik. Paa Bundgarns
pælene S for Havnen en
Del Maager, L canus²
og en mindre L mari
nus eller muligt fus
cus³ (der var en saadan
ved Havnen i Foraaret
en mindre Flok Ænder
fløj forbi temmelig
højt. Laber Kuling
fra N da vi kommer
ud i Bæltet N for
Sprogø nogle faa Eder
fugle. Ved [ulæselig]re
vet en enkelt ☒

Side 7

Blank

Side 8

Kl 12,10 sætter vi Ejler⁴
i Land ved Korsør
Banegaard og Petersen
og jeg sejler videre til
Nakskov hvor vi skal
træffe Achton Friis
Havblik
Kl 2 paseres vi ved Ven
geancegrunden af en
Italiensk Krydser
TEGNING
vel Ferruccio med Kron
prinsen
Kl godt 3 fl. SØ passer

vi en mindre Flok
Marsvin og en Gang var
5 oppe samtidig 2 tæt
Side om Side en bag
efter og saa 2 tæt sam
men

TEGNING

Side 9

Blank

Side 10

Kl 320 Havblik Solskin

2 Marsvin

KL 3,30 flere KL 3,35

Flere og saa en større

Flok og lidt efter nogle

faa langt ude ti Siden

mod Fyen de øvrige har

været tæt om Bagbord⁵.

Klokken 4 $\frac{3}{4}$ er det graat

og der kommer Luft

fra SV. omtrent Ø

for Tranekær ses en

Flok Ænder ca 100 kom

trækkende højt fra NØ

- SV vist Sortænder

Vinden Frisker og Kl 5 Sætter

vi Sejl.

N for Albuen trækker 4

Terner lavt op i Vinden

Inde paa Nakskov

Side 11

Blank

Side 12

Fjord en Del større

Maager – en Larus

marinus⁶

Kl 7,55 passer vi

Uret paa D.F.S-

Pakhus og lægger til

Bolværket ved Lollands

Spare og Laanebank

Det begynder at regne

Vi finder Friis paa Hotel

Skandinavien og spiser

Bøf.

L 10 gaar Petersen og jeg om
bord og Kl. 4 vaagner jeg
og finder Støvler og Træ
sko sejlene rundt
i Vandet er stod 3 – 4
Tommer over Dørken.
Op at pumpe. Purrer
Petersen ud til Hjælpe.

Side 13

Blank

Side 14

Kl 8 er Vandet igen naaet
Dørken og vi pumper den
læns igen. Petersen fin
der Lækken og stopper
den

Side 15

Bekasin [indsættes i efterfølgende side]

¹ Larus argentatus: Sølvmåge

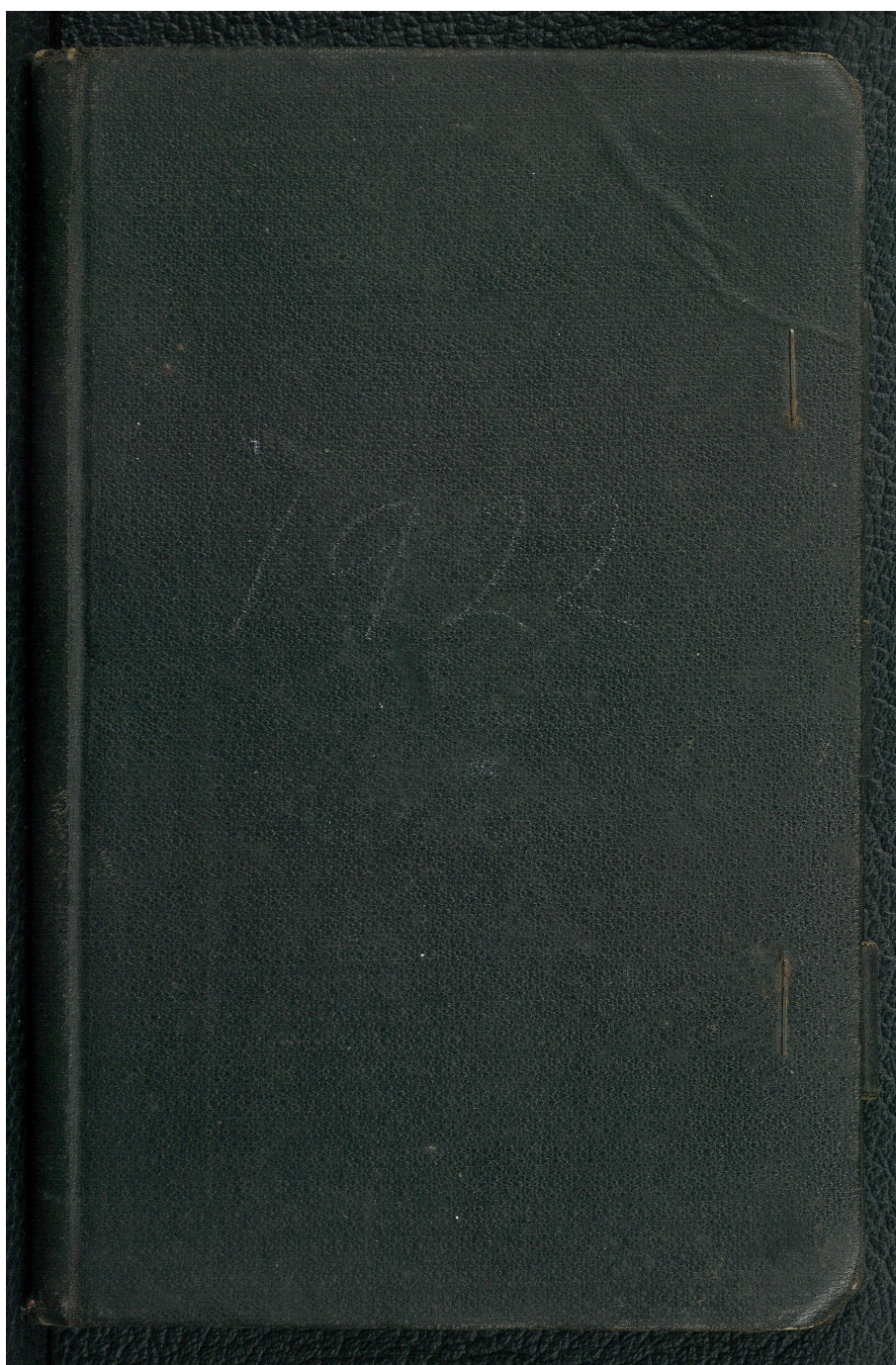
² Larus canus: Stormmåge

³ Larus fucus: Sildemåge

⁴ ukendt person

⁵ til venstre

⁶ Larus Marinus: Svartbag



J. Chr. Petersens Papirhandel.	
„Hvælvningen“ ved Nikolaj Taarn. 7656	
Lager af Handelsbøger.	
Nr.	Pris
823	243 8876





1 Floto	34,6 Tm
2 Veylo, Rammstekelm	63,30
3 Enelroze	180,1 Tm
4 Veyso	283,9
5 Rdagö (Kalm 31,5)	150,5
6 Oeylo	309,2
7 Pkalo	506,8
8 Asko	506,8
9 Lilled	156,2
10 Lindholm	18,8
11 Ferno	205,7
12 Olanneo x	
13 Veyso	28,9
14 Lilled x	41,1
15 Masnedo	280,8
16 Masnedo Kalm x	5,9
17 Lynefoden	20
18 Bogo	236,8
19 Fero	160,8
20 Barholm x	
21 Braybryt x	
22 Lilled	8,1
23 Fero	312,9
24 Lango	230,4
25 Lindholm	10,9
26 Nyord	75,1

Rylands Ryse
Tit. Genu i. Anna
lands hant. of
Majskro Fjord
Septbr & Octobr

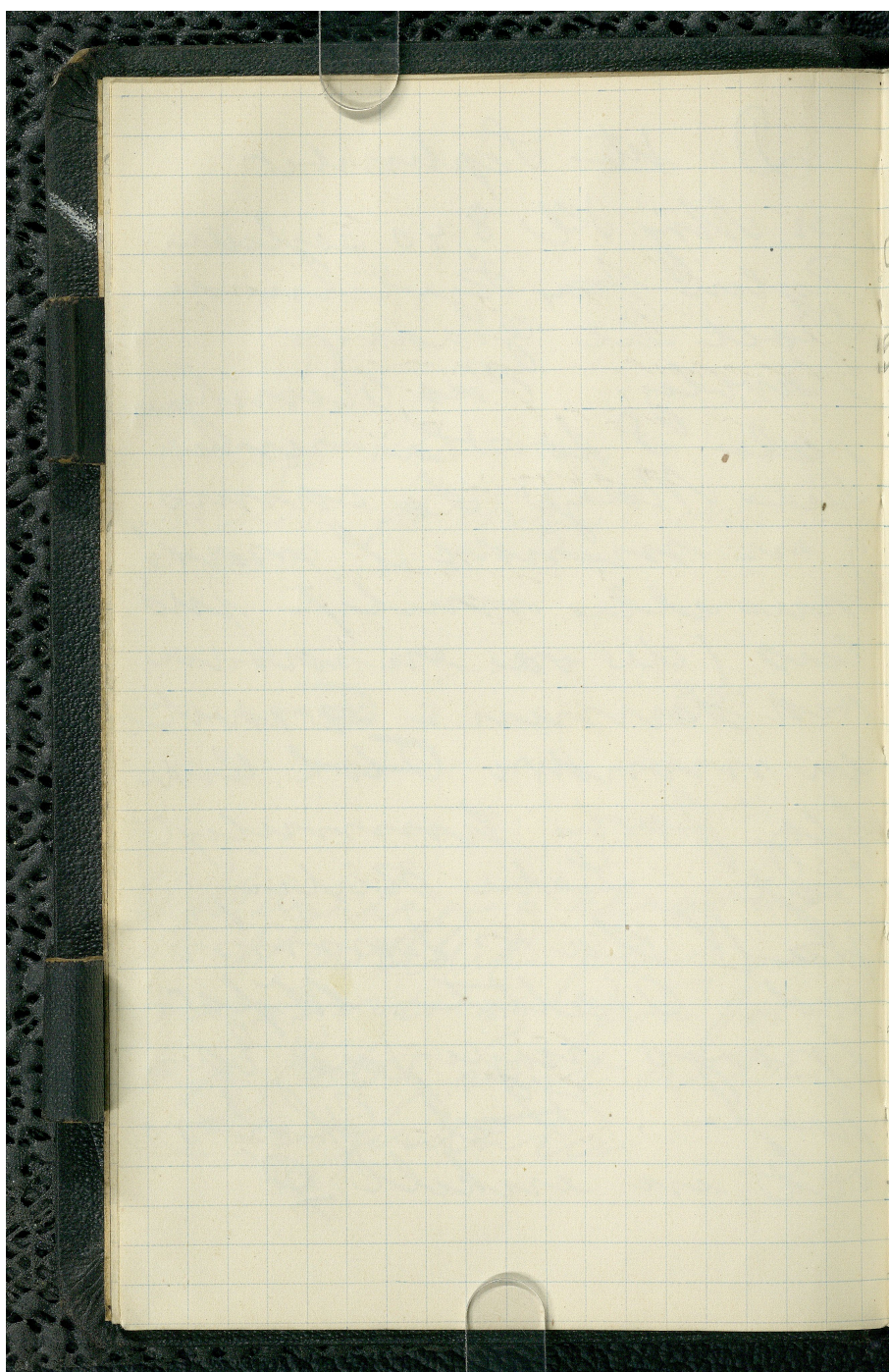
1922

30.00
80.

Udgifter Havnemuseet i 1894
Anders fl. højt rent Pib
ander.

2. Mager ligger i klavs med
et d. arbedt flere gange
meget sj. fra færdigt
høj tidt rent alle
Lagertid.

D. 1te September
om Mrg Kl 8:40 seplede
Rylen for Gytrunden
Diet et gaarve
Havley. Paa Rurungens
reale. I for Havnens
del Mays, de carus
I en mindre I orati
nus elle mintlyt juo
lus (de va en sanden
red Havnens i Forvalt
en mindre Diet end
flig forbi Havnens
nigt. Labe Orling
for N. da vi kom
ud: Bæltet. N. for
Sproge nogle for Ede
pyle. Ved Cyfere,
vet en enkelt ♀



Kl 12 10 sætter vi Eyler
i Land ved Korsør
Barnhave & Aften
5 1/2 Eyer vider til
Vakserne hvor is skal
trappe Aften Fries

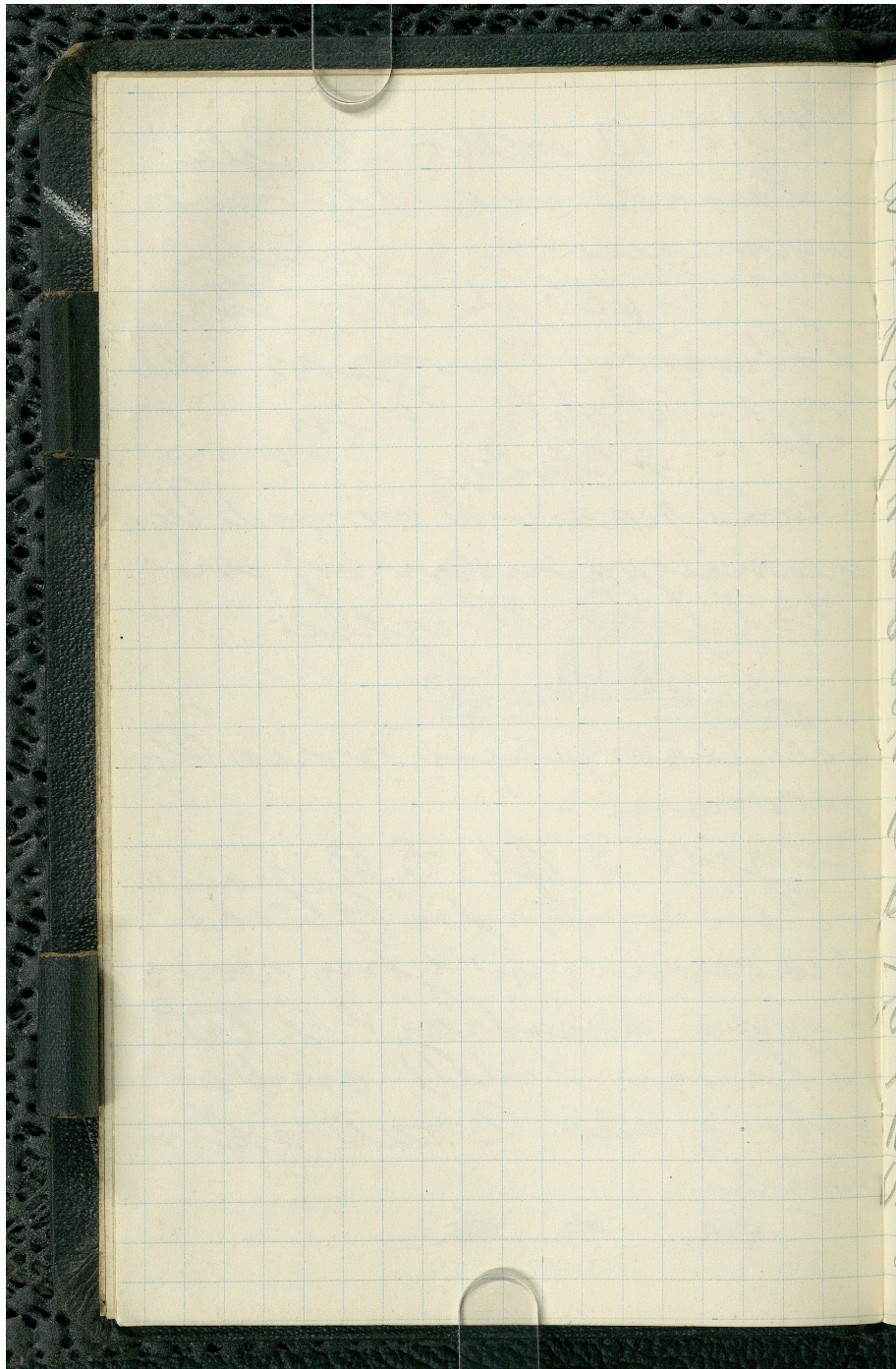
Slavbly
Kl 2 passer vi ved Vin
geancegrundene i en
italiensk Røghede



vel. Despatch med Ben
proven -

Kl godt 3 fl. 5 1/2 passer
vi en mindre Røghede
Massive; in Gang va
5 gys samtidig 2 tat
sede om Lidel en bag
efterså 2 tat skum
mum





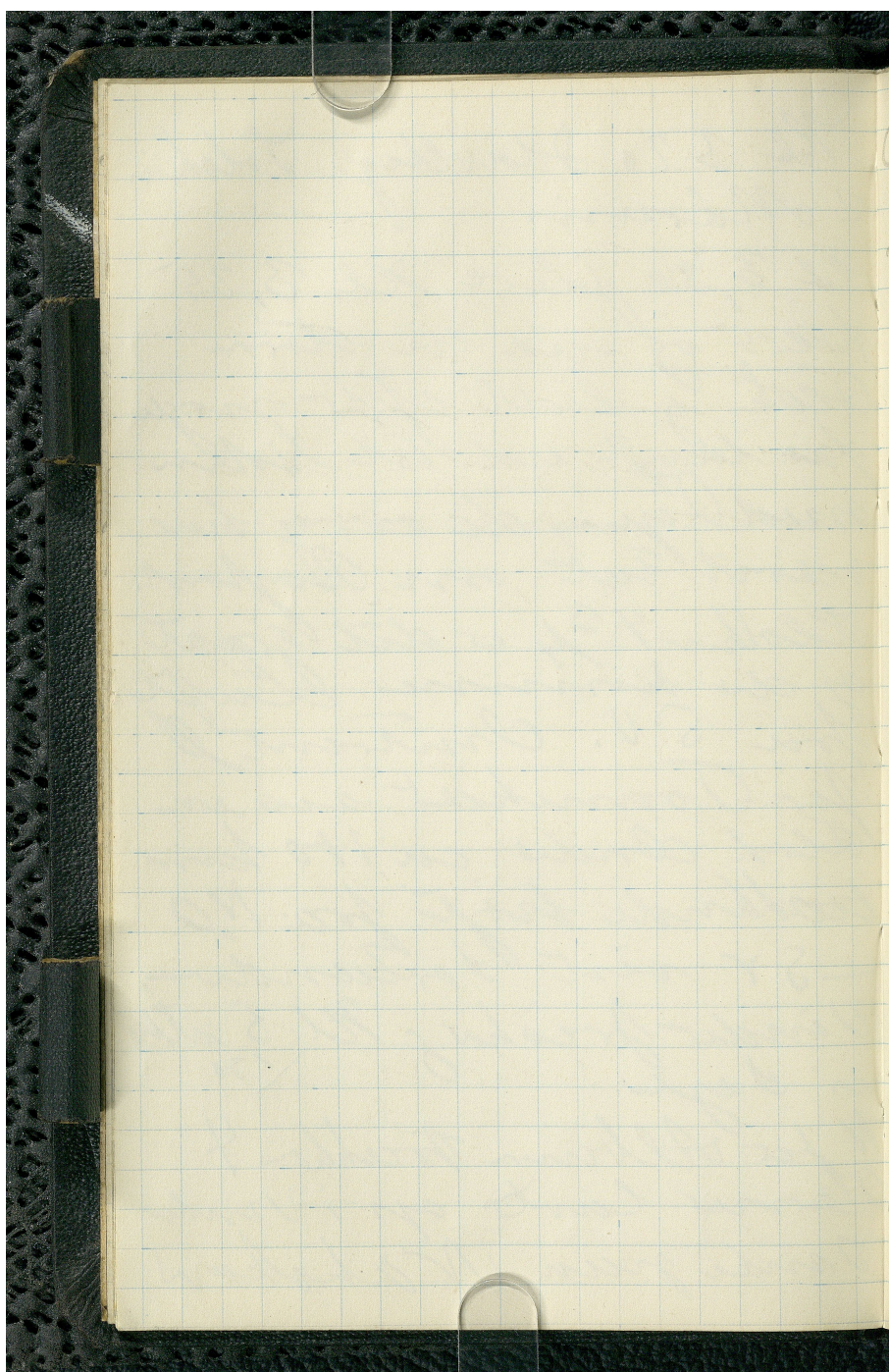
Rel 320 I havlby Tolshin
2 Marsvin

Rel 3,30 plus Rel 3,35
plus of saa en strøm
Folk i lidt efter nogle
for løst ud til liden
med Tjener de övrigt har
været tæt om Bayford.

Rel 4 3/4 er det godt
og de kommer Luft
for S V. Omkring
for Tørret sø en
Søklønde en 100 km
tørret sø for NO

— S V vint fortænder
Vinder frek og Rel 5 mth
i Seje.

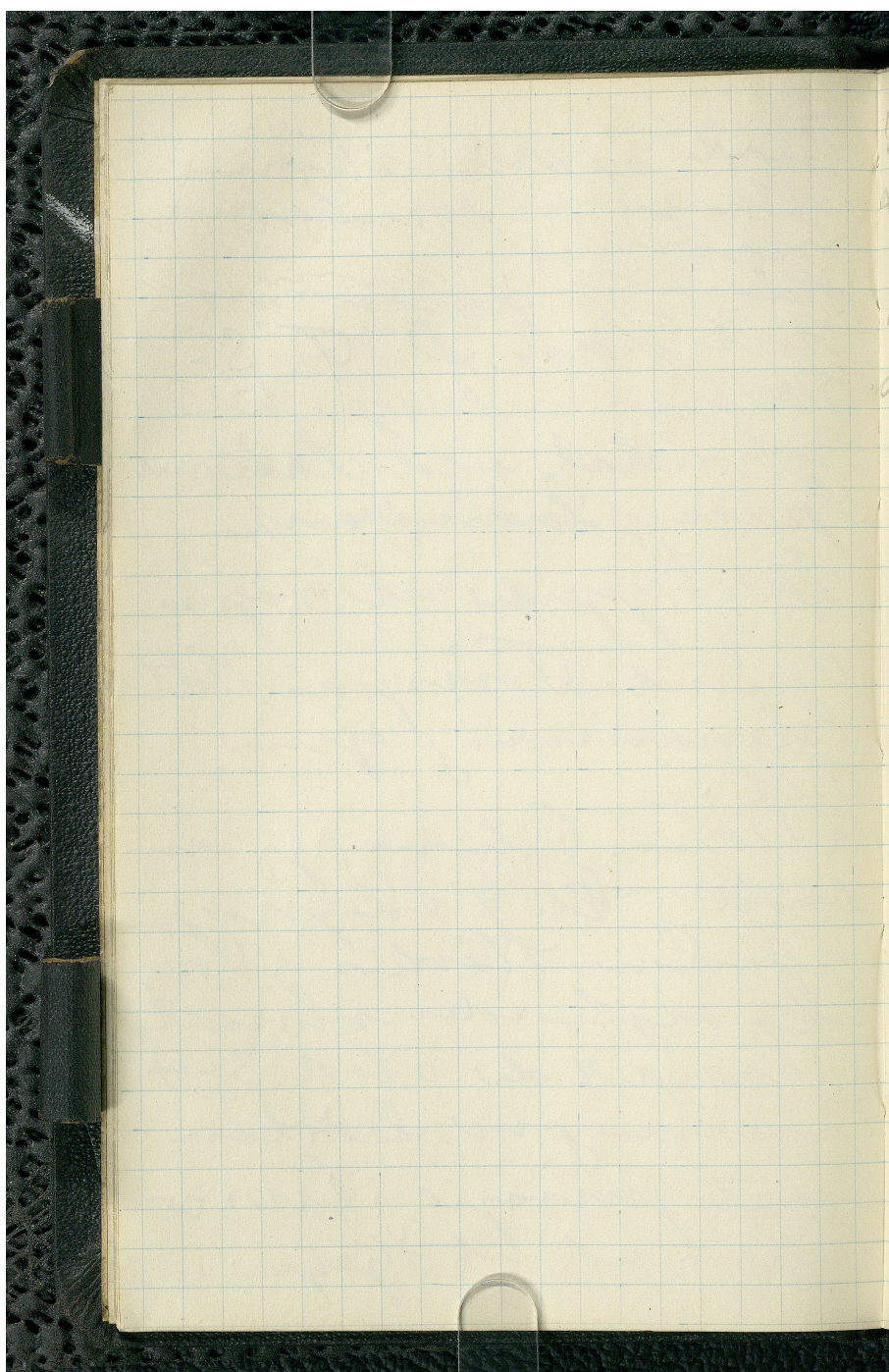
N for Alben Træher 4
Deres lant og i Vind
Tante gun Vaskov



Fjord en det stjerne
Mager - en Larus
marinus.
Det 7,55 passer vi
Hort gaa D. T. S.
Pakhus og lagge til
Brobekket ved Lallons
Spæde, Lammekant.

Det bygnede at regne
Vi finde Friis paa Helt
Landskabet, spise
Bef.

Kl. 10,00 Pakhus og om
bord, Kl. 4 vognene
og finde Høder og Tra.
Eke sejlerne rundt
i Vandet der stod 3-4
Famne over Dæken.
Op at pumpe, Laver
Batteriet ud til Høder.



Kl. 8 er Vardul igen godt
Døder og vi nærmer os
Lands igen. Ofterensjone
der Løkken & Storgår
den.

